

23 Mayo 2023

El Honorable Joseph R. Biden, Jr.
Presidente de los Estados Unidos
La Casa Blanca
1600 Pennsylvania Avenue NW
Washington, D.C. 20500

Presidenta de la Comisión Europea
Comisión Europea
Rue de la Loi 200
1040 Brussels
Bélgica

El Honorable António Guterres
Secretario General
Naciones Unidas
760 United Nations Plaza
New York, NY 10017

Sr. Simon Stiell
Secretario Ejecutivo
Convención Marco de las Naciones
Unidas
sobre el Cambio Climático
P.O. Box 260124
D-53153 Bonn
Alemania

La Honorable Ursula von der Leyen

Estimado presidente Biden, presidenta von der Leyen, secretario general Guterres y secretario ejecutivo Stiell:

Nosotros, los miembros del Congreso de los Estados Unidos y miembros del Parlamento Europeo abajo firmantes, le escribimos para instarlos a abordar nuestra profunda preocupación de que las reglas actuales que rigen la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático (CMNUCC) permiten que los contaminadores del sector privado ejerzan una influencia indebida en procesos de la CMNUCC. Dirigimos esta carta a los líderes ejecutivos de las jurisdicciones en las que funcionan nuestros respectivos órganos y al liderazgo de la CMNUCC, quienes pueden trabajar colectivamente para promulgar las reformas solicitadas.

Antes de las negociaciones climáticas anuales de la Conferencia de las Partes (COP28), la promulgación de políticas que expongan la influencia de los contaminadores corporativos en las reuniones de la CMNUCC ayudará a garantizar que la ciencia del clima tenga prioridad sobre el retraso climático y el greenwashing. Con ese fin, los instamos a (i) realizar esfuerzos diplomáticos para asegurar el retiro del presidente designado de la COP28; y a (ii) tomar medidas inmediatas para limitar la influencia de las industrias contaminantes, en particular los principales actores de la industria de los combustibles fósiles cuyas estrategias comerciales se contradicen claramente con los objetivos centrales del Acuerdo de París, en las reuniones de la CMNUCC.

El año pasado, muchos de nosotros asistimos o seguimos la COP27 en Sharm-al-Sheikh, Egipto. Si bien aplaudimos a las Naciones Unidas por reunir a decenas de miles de delegados, lo que llevó a un acuerdo histórico que ayudará a los países en desarrollo a lidiar con las pérdidas y los daños causados por los impactos del cambio climático, la conferencia finalmente no logró el consenso de las partes para reducir los gases de efecto invernadero en consonancia con los objetivos globales acordados.¹

No escapó a nuestra atención que al menos 636 cabilderos de las industrias del petróleo y el gas se registraron para asistir a la COP del año pasado, un aumento de más del 25% con respecto al año anterior. Cuando la cantidad de asistentes que representan a actores corporativos contaminantes, que tienen un interés financiero creado en mantener el statu quo, es mayor que las delegaciones de casi todos los países presentes, es fácil ver cómo su presencia podría obstruir la acción climática.²

Como saben, no hay tiempo que perder para reducir drásticamente la contaminación por carbono a escala mundial. El último informe del Panel Intergubernamental sobre el Cambio Climático (IPCC) establece que, para limitar el calentamiento a 1.5 °C, las emisiones globales deben reducirse a la mitad antes de 2030.³ El planeta ya se ha calentado más de 1.2 °C, y nuestra capacidad para alcanzar el objetivo de 1.5 °C se está alejando rápidamente de nuestro alcance, con el IPCC que fija la probabilidad actual en solo el 38%.⁴ Mantener el statu quo conduciría a un aumento catastrófico de la temperatura de 2.8 °C para fines de siglo.⁵

En este momento de gran urgencia, debemos desbloquear las barreras que nos han impedido avanzar en una sólida colaboración global para abordar el cambio climático. Una de las mayores barreras para una fuerte acción climática ha sido y sigue siendo la influencia política y la obstrucción de la industria de los combustibles fósiles y otras industrias contaminantes importantes. Hemos visto su influencia negativa en nuestras instituciones de origen; las compañías petroleras y sus animadores de la industria han gastado miles de millones de dólares ejerciendo presión tanto en el Parlamento Europeo, otras instituciones europeas y estados miembros, como en el Congreso de los EE. UU. para obstruir o diluir la política climática durante años.⁶ Si bien reconocemos que comprometerse con la industria puede desempeñar un

¹ United Nations Framework on Climate Change. 2022. “COP27 Reaches Breakthrough Agreement on New ‘Loss and Damage’ Fund for Vulnerable Countries.” 2022. <https://unfccc.int/news/cop27-reaches-breakthrough-agreement-on-new-loss-and-damage-fund-for-vulnerable-countries>.

² Michaelson, Ruth. 2022. “‘Explosion’ in Number of Fossil Fuel Lobbyists at Cop27 Climate Summit.” The Guardian. November 10, 2022. <https://www.theguardian.com/environment/2022/nov/10/big-rise-in-number-of-fossil-fuel-lobbyists-at-cop27-climate-summit>.

³ Intergovernmental Panel on Climate Change. 2022. “The Evidence Is Clear: The Time for Action Is Now. We Can Halve Emissions by 2030.” 2022. <https://www.ipcc.ch/2022/04/04/ipcc-ar6-wgiii-pressrelease/>.

⁴ Intergovernmental Panel on Climate Change. 2022a. “Mitigation of Climate Change Summary for Policymakers Climate Change.” www.ipcc.ch.

⁵ United Nations Environment Programme. 2022. “Emissions Gap Report 2022.” <https://www.unep.org/resources/emissions-gap-report-2022>.

⁶ Laville, Sandra. 2019. “Fossil Fuel Big Five ‘spent €251m Lobbying EU’ since 2010.” The Guardian. <https://www.theguardian.com/business/2019/oct/24/fossil-fuel-big-five-spent-251m-lobbying-european-union-2010-climate-crisis>; InfluenceMap. 2022. “EU Green Deal at Risk from Pro-Gas Lobbying.” 2022.

papel, debemos considerar el historial climático de esta industria en particular. Desde al menos la década de 1960, la industria de los combustibles fósiles ha sabido sobre los peligros del cambio climático que plantean sus productos y, en lugar de apoyar una transición hacia un futuro de energía limpia, ha optado por promover la negociación climática y gastar millones de dólares para difundir la desinformación.⁷

Más de medio siglo después, ninguna de las 39 principales empresas mundiales de petróleo y gas, con una capitalización de mercado colectiva de 3.7 billones de dólares, ha adoptado una estrategia comercial que limitaría el calentamiento a niveles seguros.⁸ Varios análisis independientes coinciden en que el sector aún no está tomando medidas significativas para evitar los peores impactos de la crisis.⁹

Aún más escandaloso, la industria mundial del petróleo y el gas se está expandiendo en medio de ganancias de gran éxito por una suma de \$4 billones el año pasado.¹⁰ El sector ha invertido 160,000 millones de dólares en exploración de nuevas reservas fósiles desde 2020, incluso cuando la AIE ha declarado que ningún nuevo proyecto de combustibles fósiles es compatible con limitar el calentamiento a 1.5 °C.¹¹ En resumen, en palabras del Secretario General de la

<https://influencemap.org/pressrelease/EU-Green-Deal-at-Risk-from-Pro-Gas-Lobbying-17523>; InfluenceMap. 2022a. “Big Oil’s Real Agenda on Climate Change 2022.” <https://influencemap.org/report/Big-Oil-s-Agenda-on-Climate-Change-2022-19585>; Sayki, Inci and Cloutier, Jimmy. 2023. “Oil and Gas Industry Spent \$124.4 Million on Federal Lobbying Amid Record Profits in 2022.” Open Secrets. <https://www.opensecrets.org/news/2023/02/oil-and-gas-industry-spent-124-4-million-on-federal-lobbying-amid-record-profits-in-2022/>.

⁷ Hall, Shannon. 2015. “Exxon Knew about Climate Change Almost 40 Years Ago.” Scientific American, 2015. <https://www.scientificamerican.com/article/exxon-knew-about-climate-change-almost-40-years-ago/>; Center for Climate Integrity. 2019. “Documentary Evidence of Oil and Gas Companies’ Knowledge of Their Products’ Role in Causing Climate Change and Their Subsequent Deception Campaign.” https://climateintegrity.org/uploads/media/DeceptionBinder_September2019.pdf; Paddison, Laura. 2023. “Exxon Accurately Predicted Global Warming from 1970s but Still Cast Doubt on Climate Science, New Report Finds.” CNN, 2023. <https://www.cnn.com/2023/01/12/business/exxon-climate-models-global-warming/index.html>; McGreal, Chris. 2021. “How a Powerful US Lobby Group Helps Big Oil to Block Climate Action.” The Guardian, 2021. <https://www.theguardian.com/environment/2021/jul/19/big-oil-climate-crisis-lobby-group-api>; “Big Oil vs the World Tells the 40 Year Story of How the Oil Industry Delayed Action on Climate Change.” 2022. BBC. 2022. <https://www.bbc.com/mediacentre/2022/big-oil-vs-the-world>; McMullen, Jane, Gesbeen Mohammad, and Robin Barnwell. 2022. “The Power of Big Oil .” PBS Frontline. <https://www.pbs.org/wgbh/frontline/documentary/the-power-of-big-oil/>.

⁸ Climate Action 100+. 2022. “Net Zero Company Benchmark.” Climate Action 100+. September 2022. https://www.climateaction100.org/whos-involved/companies/?search_companies&company_sector=oil-and-gas.

⁹ “Implied Temperature Rise - MSCI.” 2023. MSCI. 2023. <https://www.msci.com/our-solutions/climate-investing/implied-temperature-rise>. Tong, David, and Kelly Trout. 2022. “Big Oil Reality Check: Updated Assessment of Oil and Gas Company Climate Plans.” Washington, D.C. www.priceofoil.org; Oxford Net Zero, NewClimate Institute, Data-Driven EnviroLab (DDL), and Energy & Climate Intelligence Unit (ECIU). 2021. “Net Zero Tracker.” September 28, 2021. <https://zerotracker.net/#companies-table>.

¹⁰ Adomaitis, Nerijus. 2023. “Oil and Gas Industry Earned \$4 Trillion Last Year, Says IEA Chief.” Reuters, 2023. <https://www.reuters.com/business/energy/oil-gas-industry-earned-4-trillion-last-year-says-iea-chief-2023-02-14/>.

¹¹ <https://www.iea.org/reports/net-zero-by-2050>; Carrington, Damian. 2022. “Oil and Gas Firms Planning ‘Frightening’ Fossil Fuels Growth, Report Finds.” The Guardian, 2022.

ONU, Antonio Guterres, “Parecemos atrapados en un mundo donde los productores de combustibles fósiles y los financistas tienen a la humanidad por el cuello”.¹² Es hora de alterar este curso peligroso.

En junio, los gobiernos del mundo se reunirán en Bonn para la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático, una oportunidad fundamental para avanzar en el progreso hacia la implementación del Acuerdo de París, en previsión de la COP28. Es esencial que aprovechemos la oportunidad de tomar medidas prácticas para abordar y proteger la política climática de la interferencia contaminante mediante la adopción de reglas concretas que limiten la influencia de la industria de los combustibles fósiles y sus cabilderos en el proceso de toma de decisiones de la CMNUCC.

En primer lugar, le instamos a que abogue por que los Emiratos Árabes Unidos retiren el nombramiento del Sultán Al Jaber, jefe de la Compañía Nacional de Petróleo de Abu Dhabi, como presidente designado de la COP-28. La decisión de nombrar como presidente de la COP28 al director ejecutivo de una de las compañías de petróleo y gas más grandes del mundo, una compañía que recientemente anunció planes para agregar 7,600 millones de barriles de petróleo a su producción en los próximos años, lo que representa el quinto aumento más grande en el mundo, corre el riesgo de socavar las negociaciones. Con reformas de sentido común para ayudar a restaurar la fe pública en el proceso de la COP gravemente comprometida por tener un ejecutivo de una compañía petrolera al mando, respetuosamente afirmamos que se necesita un liderazgo diferente para ayudar a garantizar que la COP28 sea una cumbre climática seria y productiva.

En segundo lugar, como algunos de nosotros ya hemos instado, le solicitamos que instituya nuevas políticas para la participación empresarial en las COP y los procesos de la CMNUCC de manera más amplia, lo que incluye exigir a las empresas participantes que presenten una declaración de influencia política corporativa auditada que revele cabildeo relacionado con el clima, contribuciones de campaña, y financiación de asociaciones comerciales y organizaciones activas en temas de energía y clima. Estas declaraciones deben revisarse, divulgarse públicamente y analizarse antes de cualquier participación en los procesos de formulación de políticas climáticas de la CMNUCC. La CMNUCC también debe considerar medidas adicionales para establecer un marco sólido de rendición de cuentas para proteger contra la influencia indebida de actores corporativos con intereses creados probados que contradicen los objetivos del Acuerdo de París; dicho marco se propuso el año pasado con un amplio apoyo internacional de más de 450 organizaciones de todo el mundo y cinco grupos de la CMNUCC que representan a miles de organizaciones y millones de personas.¹³ Estas reformas brindarían una transparencia muy necesaria a las actividades corporativas de influencia política relacionadas con el clima en

<https://www.theguardian.com/environment/2022/nov/10/oil-and-gas-firms-planning-cop27-climate-crisis-frightening-fossil-fuels-growth-report-finds>.

¹² Freedman, Andrew. 2022. “UN Secretary-General António Guterres Warns on Climate Action.” Axios. <https://www.axios.com/2022/06/17/un-secretary-general-guterres-climate-white-house>.

¹³ See, e.g., Corporate Accountability. 2022. “Joint Civil Society Submission on Establishing a UNFCCC Accountability Framework to Protect Against Undue Influence of Polluting Interests.” https://corporateaccountability.org/wp-content/uploads/2022/08/Joint-civil-society-submission-on-COI-Aug-17-2022_.pdf.

todo el mundo, y ayudarían a restaurar la fe pública de que las empresas no están abusando del proceso de la COP como una oportunidad de hacer greenwashing.

Gracias por su atención a este importante tema y por su dedicación continua para generar apoyo mundial para reducir la contaminación por carbono y combatir el cambio climático. Damos la bienvenida a un mayor compromiso con usted sobre este tema, y los cosignatarios principales están disponibles para reunirse con usted en un momento mutuamente acordado antes de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático en junio.

cc: El Honorable Charles Michel
Presidente del Consejo Europeo

El Honorable Frans Timmermans
Vicepresidente Ejecutivo del Pacto Verde Europeo
Comisión Europea

El Honorable John Kerry
Enviado Presidencial Especial para el Clima
Departamento de Estado de los Estados Unidos

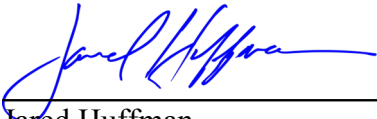
Partes de la CMNUCC



Sheldon Whitehouse
United States Senator



Manon Aubry
Member of the European Parliament
The Left



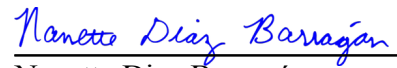
Jared Huffman
Member of Congress



Kathy Castor
Member of Congress



Ro Khanna
Member of Congress




Nanette Diaz Barragán
Member of Congress



Rashida Tlaib
Member of Congress



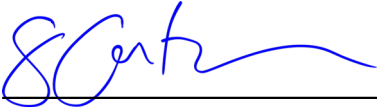
Jamaal Bowman, Ed.D.
Member of Congress



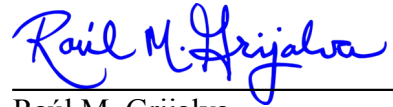
Jamie Raskin
Member of Congress



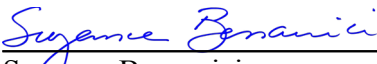
Alexandria Ocasio-Cortez
Member of Congress



Sean Casten
Member of Congress



Raúl M. Grijalva
Member of Congress



Suzanne Bonamici
Member of Congress



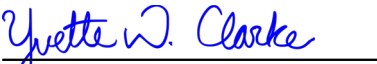
JIM Tokuda
Member of Congress



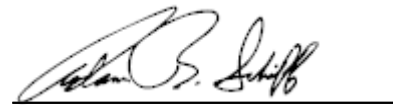
Barbara Lee
Member of Congress




Eleanor Holmes Norton
Member of Congress



Yvette D. Clarke
Member of Congress



Adam B. Schiff
Member of Congress



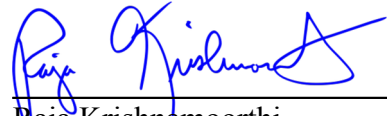
Julia Brownley
Member of Congress



Henry C. "Hank" Johnson, Jr.
Member of Congress



Dina Titus
Member of Congress



Raja Krishnamoorthi
Member of Congress



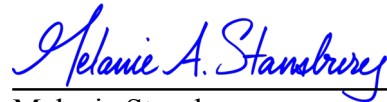
Veronica Escobar
Member of Congress



Richard Blumenthal
United States Senator



Jeffrey A. Merkley
United States Senator



Melanie Stansbury
Member of Congress



Mike Levin
Member of Congress



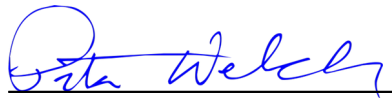
Mary Gay Scanlon
Member of Congress



Bernard Sanders
United States Senator



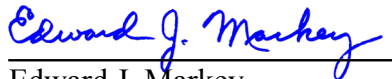
Katie Porter
Member of Congress



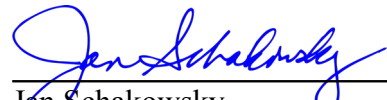
Peter Welch
United States Senator



Pramila Jayapal
Member of Congress



Edward J. Markey
United States Senator



Jan Schakowsky
Member of Congress



Elizabeth Warren
United States Senator

Martin Shirdewan
Member of the European Parliament
The Left

Philippe Lamberts
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Terry Reintke
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Mohammed Chahim
Member of the European Parliament
S&D

Sirpa Pietikäinen
Member of the European Parliament
EPP

Nikolaj Villumsen
Member of the European Parliament
The Left

Pierre Larrousurou
Member of the European Parliament
S&D

Margrete Auken
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Kira Marie Peter-Hansen
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Saskia Bicomont
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Idoia Villanueva
Member of the European Parliament
The Left

Mick Wallace
Member of the European Parliament
The Left

Clare Daly
Member of the European Parliament
The Left

Marisa Matias
Member of the European Parliament
The Left

José Gusmão
Member of the European Parliament
The Left

Malin Björk
Member of the European Parliament
The Left

Younous Omarjee
Member of the European Parliament
The Left

Rosa D'Amato
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

María Eugenia Rodríguez Palop
Member of the European Parliament
The Left

Henrike Hahn
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Ernest Urtasun
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Claude Gruffat
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Jutta Paulus
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Leïla Chaïbi
Member of the European Parliament
The Left

Cyrus Engerer
Member of the European Parliament
S&D

Marie Toussaint
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Robert Biedroń
Member of the European Parliament
S&D

Emmanuel Maurel
Member of the European Parliament
The Left

Silvia Modig
Member of the European Parliament
The Left

Carles Puigdemont
Member of the European Parliament
Non-Inscrits

Antoni Comín
Member of the European Parliament
Non-Inscrits

Clara Ponsatí
Member of the European Parliament
Non-Inscrits

Miguel Urban Crespo
Member of the European Parliament
The Left

Tilly Metz
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Erik Marquardt
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Martin Buschmann
Member of the European Parliament
Non-Inscrits

Michael Bloss
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Jordi Solé
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Anja Hazekamp
Member of the European Parliament
The Left

Karen Melchior
Member of the European Parliament
Renew

Anne-Sophie Pelletier
Member of the European Parliament
The Left

Cornelia Ernst
Member of the European Parliament
The Left

Petros Kokkalis
Member of the European Parliament
The Left

Helmut Scholz
Member of the European Parliament
The Left

Rasmus Andresen
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Ville Niinistö
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Aurore Lalucq
Member of the European Parliament
S&D

Damien Carême
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Ciarán Cuffe
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Ana Miranda
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Pascal Durand
Member of the European Parliament
S&D

François Alfonsi
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Benoit Biteau
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

David Cormand
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Gwendoline Delbos-Corfield
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Karima Delli
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Yannick Jadot
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Michèle Rivasi
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Caroline Roose
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Mounir Satouri
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Pär Holmgren
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Jakop Dalunde
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Alice Kuhnke
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

René Repasi
Member of the European Parliament
S&D

Lara Wolters
Member of the European Parliament
S&D

Tiziana Beghin
Member of the European Parliament
Non-Inscrits

Nora Mebarek
Member of the European Parliament
S&D

Anna Deparnay-Grunenberg
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Sira Rego
Member of the European Parliament
The Left

Ignazio Corrao
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Martina Michels
Member of the European Parliament
The Left

Raphaël Glucksmann
Member of the European Parliament
S&D

Manu Pineda
Member of the European Parliament
The Left

Fabio Massimo Castaldo
Member of the European Parliament
Non-Inscrits

Özlem Alev Demirel
Member of the European Parliament
The Left

Chris MacManus
Member of the European Parliament
The Left

Dimitrios Papadimoulis
Member of the European Parliament
The Left

Katalin Cseh
Member of the European Parliament
Renew Europe

Matjaž Nemec
Member of the European Parliament
S&D

Marina Mesure
Member of the European Parliament
The Left

Tineke Strik
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Kim van Sparrentak
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Bas Eickhout
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Grace O'Sullivan
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Sándor Róna
Member of the European Parliament
S&D

Thomas Waitz
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Niklas Nienass
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Francisco Guerreiro
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Monika Vana
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Vlad Gheorghe
Member of the European Parliament
Renew

Dino Giarrusso
Member of the European Parliament
Non-Inscrits

Katrin Langensiepen
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

Agnes Jongerius
Member of the European Parliament
S&D

Paul Tang
Member of the European Parliament
S&D

Gergios Georgiou
Member of the European Parliament
The Left

Anna Cavazzini
Member of the European Parliament
The Greens/EFA

João Albuquerque
Member of the European Parliament
S&D

Manuela Ripa
Member of the European Parliament
The Greens/EFA